

Vertraulich

KOMMISSION FUER
NATIONALISIERUNGSENTSCHAEDIGUNGEN

Bern, den 2. Februar 1961.

KNE.0.30.-MZ/hä

KONTI "NATIONALISIERUNGSENTSCHAEDIGUNGEN"Stand: 31. Dezember 1960.1. JUGOSLAWIEN

Globalsumme 75 Mio Franken, zahlbar 50 Mio Franken gemäss Abkommen vom 27. September 1948 und 25 Mio Franken laut Zusatzabkommen vom 3. Juni 1959 durch halbjährliche Raten von 2,5 Mio Franken.

SOLL

| | |
|----------------------------|--------------------------|
| bis 30. Juni 1959 | Fr. 50'000'000.-- |
| 3 Raten zu 2,5 Mio Franken | " 7'500'000.-- |
| | <u>Fr. 57'500'000.--</u> |

HABEN

| | |
|-----------------------------|---------------------------------|
| Ueberweisungen der SVSt. | Fr. 49'730'500.-- |
| Zahlung Glanzmann & Gassner | " 269'500.-- |
| 3 Raten zu 2,5 Mio Franken | " 7'500'000.-- |
| | <u>Fr. 57'500'000.--</u> |
| | <u>BRUTTO</u> Fr. 57'500'000.-- |

Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | | |
|--------------------------------------|----------------|--------------------------|
| Ueberweisungen der SVSt. | Brutto | Fr. 57'230'500.-- |
| Abzüglich Gebühren SVSt. | | Fr. 194'825.86 |
| | | <u>Fr. 57'035'674.14</u> |
| Zahlung Glanzmann & Gassner (netto) | Netto | " 267'231.15 |
| Sonderüberweisungen der SVSt (netto) | | " 4'851.08 |
| Zinsen pro 1950/59 | Fr. 100'130.15 | |
| pro 1960 | " 16'344.-- | " 116'474.15 |
| | | <u>Fr. 57'424'230.52</u> |
| | <u>NETTO</u> | Fr. 57'424'230.52 |

HABEN

| | | |
|---|--------------|-------------------|
| Auszahlungen an die Ansprecher (76%, Minimum Fr. 9'000.--) | | Fr. 54'355'690.95 |
| | <u>SALDO</u> | Fr. 3'068'539.5 |



- 2 -

2. P O L E N

Globalentschädigungen 52,5 Mio und 1 Mio Franken, zahlbar 4 Mio Franken bei Vertragsabschluss und 49,5 Mio Franken innert 13 Jahren ab 1. Januar 1951 (Durchschnitt pro Jahr Fr. 3'807'700.--).

SOLL

| | |
|------------------------------------|------------------|
| Zahlung bei Vertragsabschluss | Fr. 4'000'000.-- |
| 10 Jahresraten zu Fr. 3'807'700.-- | " 38'077'000.-- |

Fr. 42'077'000.--

HABEN

| | |
|---------------------------|-------------------|
| Zahlung vom 25. Juni 1949 | Fr. 4'000'000.-- |
| Ueberweisungen der SVSt.: | |
| 1950/58 | Fr. 11'146'080.70 |
| 1959 | " 1'105'383.57 |
| 1960 | " 1'317'376.84 |

Fr. 13'568'841.11

BRUTTO

Fr. 17'568.841.11

Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | |
|---------------------------|-------------------|
| Zahlung vom 25. Juni 1949 | Fr. 4'000'000.-- |
| Ueberweisungen der SVSt. | Fr. 13'568.841.11 |

| | | |
|--------------------------|--------|-------------------|
| | brutto | Fr. 17'568'841.11 |
| abzüglich Gebühren SVSt. | | 69'766.36 |

netto

Fr. 17'499'074.75

| | |
|------------------------------------|----------------|
| Zuschüsse aus dem Zinsenkonto | Fr. 546'355.85 |
| Saldo Kompensationsverkehr 1941/44 | Fr. 75'020.62 |
| Zahlung der Vertretung in Warschau | Fr. 91.05 |
| Sonderüberweisungen der SVSt. | Fr. 9'040.55 |
| Zinsen pro 1951/59 | Fr. 71'926.60 |
| pro 1960 | Fr. 4'846.10 |

Fr. 76'772.70

NETTO

Fr. 18'206'355.52

HABEN

| | |
|---|-------------------|
| Rückkauf Wertpapiere | Fr. 3'991'170.40 |
| Auszahlungen an die Ansprecher (26%, bzw. 45%, Minimum Fr. 1'500.--) | Fr. 13'921'105.25 |

Fr. 17'912'275.65

SALDO

Fr. 294'079.87

- 3 -

3. T S C H E C H O S L O W A K E I

Globalentschädigung 71 Mio Franken, zahlbar 28 Mio Franken am 1. Januar 1950 und 43 Mio Franken in 20 Halbjahresraten von Fr. 2'150'000.- ab 30. Juni 1950.

SOLL

| | |
|---------------------------------------|-------------------|
| Verpflichtung per 1. Januar 1950 | Fr. 28'000'000.-- |
| 20 Halbjahresraten zu Fr. 2'150'000.- | Fr. 43'000'000.-- |
| | <hr/> |
| | Fr. 71'000'000.-- |
| | ===== |

HABEN

| | |
|--|-------------------|
| Zahlung vom 1. Januar 1950 | Fr. 28'000'000.-- |
| 20 Raten, letzte per 31. Dezember 1959 | Fr. 43'000'000.-- |
| | <hr/> |
| <u>BRUTTO</u> | Fr. 71'000'000.-- |
| | ===== |

Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | | |
|------------------------------|-------------------|-------------------|
| Zahlung vom 1. Januar 1950 | | Fr. 28'000'000.-- |
| 20 Halbjahresraten | Fr. 43'000'000.-- | |
| abzüglich Gebühren SVSt. | Fr. 142'990.80 | Fr. 42'857'009.20 |
| Zuschuss aus dem Zinsenkonto | | Fr. 24'806.40 |
| Zinsen pro 1950/59 | Fr. 317'317.55 | |
| pro 1960 | Fr. 2'931.50 | Fr. 320'249.05 |
| | <hr/> | |
| <u>NETTO</u> | | Fr. 71'202'064.65 |

HABEN

| | | |
|----------------------|-------------------|-------------------|
| Entschädigungen | | |
| Wertpapiere, Coupons | Fr. 1'894'238.57 | |
| Uebrige Ansprüche | Fr. 69'268'857.20 | Fr. 71'163'095.77 |
| | <hr/> | |
| Ueberschuss | | Fr. 38'968.88 |
| | | ===== |

- 4 -

4. U N G A R N

| | | |
|---|--|-------------------|
| Globalentschädigung Fr. 29'981'000.--, zahlbar: | | |
| für den Rückkauf von Wertpapieren | | Fr. 11'416'000.-- |
| zusätzliche Zahlung für den Rückkauf | | Fr. 301'365.10 |
| 1951-53 6 Semesterraten zu Fr. 718'691.-- | | Fr. 4'312'146.-- |
| 1954-60 14 Semesterraten zu Fr. 807'977.-- | | Fr. 11'311'678.-- |
| 1961-70 20 Semesterraten zu Fr. 147'058.80 | | Fr. 2'941'176.-- |

| | | |
|--|--|--------------------------|
| <u>Total der ungarischen Verpflichtungen</u> | | <u>Fr. 30'282'365.10</u> |
|--|--|--------------------------|

SOLL

| | | |
|------------------------------------|--|--------------------------|
| Für den Rückkauf Wertpapiere | | Fr. 11'717'365.10 |
| 6 Semesterraten zu Fr. 718'691.-- | | Fr. 4'312'146.-- |
| 14 Semesterraten zu Fr. 807'977.-- | | Fr. 11'311'678.-- |
| | | <u>Fr. 27'341'189.10</u> |

HABEN

| | | |
|------------------------------------|--|--------------------------|
| Für den Rückkauf Wertpapiere | | Fr. 11'717'365.10 |
| 6 Semesterraten zu Fr. 718'691.-- | | Fr. 4'312'146.-- |
| 14 Semesterraten zu Fr. 807'977.-- | | Fr. 11'311'678.-- |
| | | <u>Fr. 27'341'189.10</u> |

BRUTTOFr. 27'341'189.10Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | | |
|-----------------------------------|----------------------|--------------------------|
| Für den Wertpapier-Rückkauf | Fr. 11'685'601.95 | |
| Zahlung direkt an SBV Basel | <u>Fr. 31'763.15</u> | Fr. 11'717'365.10 |
| 6 Ratenzahlungen 1951/53 | | Fr. 4'312'146.-- |
| 14 Ratenzahlungen 1954/60 | | Fr. 11'311.678.-- |
| Ausserordentliche Zahlung für BBC | | Fr. 36'000.-- |
| Zuschüsse aus dem Zinsenkonto | | Fr. 630'238.90 |
| Zinsen pro 1951/59 | Fr. 14'696.65 | |
| pro 1960 | <u>Fr. 702.70</u> | Fr. 15'399.35 |
| | <u>NETTO</u> | <u>Fr. 28'022'827.35</u> |

HABEN

| | | |
|---|--------------------------|--------------------------|
| Wertpapier-Rückkauf | Fr. 11'717'365.10 | |
| Zahlung an BBC | Fr. 36'000.-- | |
| Auszahlungen an die Ansprech- cher (94%) | <u>Fr. 15'420'939.50</u> | <u>Fr. 27'174'304.60</u> |
| | <u>SALDO</u> | <u>Fr. 848'522.75</u> |

- 5 -

5. R U M A E N I E N

Globalentschädigung 42,5 Mio Franken, zahlbar 25,5 Mio Franken in bar, 17 Mio Franken in 16 Semesterraten zu Fr. 1'062'500.-- ab 1. Juli 1952, des weiteren 5 Mio Franken in bar gemäss Liquidationsprotokoll sowie Fr. 475'000.-- für nicht-verstaatlichte Liegenschaften gemäss Protokoll vom 13. Februar 1953.

SOLL

| | |
|---|-------------------|
| Barzahlungen | Fr. 30'500'000.-- |
| 16 Semesterraten zu Fr. 1'062'500.-- | Fr. 17'000'000.-- |
| Für nicht-verstaatlichte Liegenschaften | Fr. 475'000.-- |
| | <hr/> |
| | Fr. 47'975'000.-- |
| | ===== |

HABEN

| | |
|---|-------------------|
| Barzahlungen | Fr. 30'500'000.-- |
| 16 Semesterraten | Fr. 17'000'000.-- |
| Für nicht-verstaatlichte Liegenschaften | Fr. 475'000.-- |
| | <hr/> |
| | Fr. 47'975'000.-- |
| | ===== |

BRUTTOFr. 47'975'000.--
=====Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | |
|---|-------------------|
| Barzahlungen | Fr. 30'500'000.-- |
| 16 Semesterraten | Fr. 17'000'000.-- |
| Für nicht-verstaatlichte Liegenschaften | Fr. 475'000.-- |
| | <hr/> |
| | Fr. 47'975'000.-- |
| | Brutto |
| abzüglich Gebühren SVSt. | Fr. 24'046.85 |
| | <hr/> |
| | Fr. 47'950'953.15 |
| Sonderzahlung für Rückwandererguthaben | Fr. 58'744.55 |
| Ueberweisung der SKA Zürich | Fr. 12'678.76 |
| Zinsen pro 1951/59 | Fr. 329'105.80 |
| pro 1960 | Fr. 1'975.20 |
| | <hr/> |
| | Fr. 331'081.-- |

NETTO

Fr. 48'353'457.46

HABEN

| | |
|---|-------------------|
| Rückkauf Oblig./Coupons | Fr. 1'759'357.55 |
| Zahlungen gem. Liquidationsprotokoll | Fr. 4'271'456.79 |
| Zahlungen für nicht-verstaatl. Liegenschaften | Fr. 1'631'649.45 |
| Abgeltung übriger Ansprüche (100%) | Fr. 40'680'362.30 |
| | <hr/> |
| | Fr. 48'342'826.09 |
| | <hr/> |
| | Fr. 10'631.37 |
| | ===== |

UEBERSCHUESSFr. 10'631.37
=====

NB. Gestützt auf den KNE-Plenarbeschluss vom 10. Februar 1960 wurde der Ueberschuss von Fr. 10'631.37 per 30. Juni 1960 an das Gebührenkonto übertragen und das Länderkonto Rumänien damit abgeschlossen.

- 6 -

6. B U L G A R I E N

Globalentschädigung 7,5 Mio Franken, zahlbar 2,2 Mio Franken am 10. Mai 1955 und 5,3 Mio Franken innert 10 Jahren ab 10. Mai 1955 (Durchschnitt Fr. 132'500.-- pro Vierteljahr).

SOLL

| | | |
|--|-----|--------------|
| Verpflichtung per 10. Mai 1955 | Fr. | 2'200'000.-- |
| 23 Vierteljahrsraten zu Fr. 132'500.-- | Fr. | 3'047'500.-- |

| | | |
|--|-----|--------------|
| | Fr. | 5'247'500.-- |
|--|-----|--------------|

HABEN

| | | |
|--------------------------|-----|--------------|
| Zahlung vom 10. Mai 1955 | Fr. | 2'200'000.-- |
| 23 Vierteljahrsraten | Fr. | 3'652'464.34 |

| | | |
|---------------|-----|--------------|
| <u>BRUTTO</u> | Fr. | 5'852'464.34 |
|---------------|-----|--------------|

Konto bei der Eidgenössischen FinanzverwaltungSOLL

| | | |
|--------------------------|-----|--------------|
| Zahlung vom 10. Mai 1955 | Fr. | 2'200'000.-- |
| 23 Vierteljahrsraten | Fr. | 3'652'464.34 |

| | | | |
|--------------------------|--------|-----|--------------|
| | Brutto | Fr. | 5'852'464.34 |
| abzüglich Gebühren SVSt. | | Fr. | 21'296.12 |

| | | | |
|-------------------------------------|-------|-----------|--------------|
| | Netto | Fr. | 5'831'168.22 |
| Sonderüberweisung der SVSt. (netto) | | Fr. | 8'300.05 |
| Zinsen pro 1955/59 | Fr. | 12'413.25 | |
| pro 1960 | Fr. | 1'275.20 | |

| | | |
|--------------|-----|--------------|
| <u>NETTO</u> | Fr. | 5'853'156.72 |
|--------------|-----|--------------|

HABEN

| | | |
|---|-----|--------------|
| Rückkauf Obligationen | Fr. | 2'593'551.25 |
| Zahlungen für nicht-ver- staatliche Liegenschaften | Fr. | 182'025.-- |
| 5 Teilzahlungen an An- sprecher (53%) | Fr. | 2'442'701.95 |

| | | |
|--------------|-----|------------|
| <u>SALDO</u> | Fr. | 634'878.02 |
|--------------|-----|------------|

7. Länderkonti - Uebersicht

(in tausend Franken)

| Land | Global- summe | SOLL | HABEN | Differenz - / + | Verfügbarer Saldo |
|--------------------------|------------------|-----------------|-----------------|--------------------|----------------------|
| 1. Jugoslawien | 75'000 1) | 57'500 | 57'500 | -- | 3'068 |
| 2. Polen | 4'000 49'500 | 4'000 38'077 | 4'000 13'569 | -- - 24'508 | -- 294 |
| 3. Tschecho- slowakei | 71'000 2) | 71'000 | 71'000 | -- | 39 |
| 4. Ungarn | 30'282 | 27'341 | 27'341 | -- | 848 |
| 5. Rumänien | 47'975 3) | 47'975 | 47'975 | -- | -- |
| 6. Bulgarien | 7'500 | 5'247 | 5'852 | + 605 | 635 |
| | <u>285'257</u> | <u>251'140</u> | <u>227'237</u> | <u>- 23'903</u> | <u>4'884</u> |

- ad 1 - Jugoslawien - Gemäss Zusatzabkommen vom 3. Juni 1959 zum Entschädigungsabkommen vom 27. September 1948.
- ad 2 - Tschecho-
slowakei - Die Nettoentschädigungen sind vollständig ausgerichtet. Die verbliebene Spitze von Fr. 38'968.88 (inklusive Zinsen pro 1960) wird dem Gebührenkonto gutgeschrieben.
- ad 3 - Rumänien - Nach vollständiger Auszahlung der Nettoentschädigungen ergab sich ein Ueberschuss von Fr. 10'631.37 (inklusive Zinsen bis 30. Juni 1960), der zur Gutschrift an das Gebührenkonto gelangte.